

FF 2016 www.dirittofederale.admin.ch La versione elettronica firmata è quella determinante



# Fondi di compensazione dell'assicurazione vecchiaia e superstiti, dell'assicurazione invalidità e del regime delle indennità per perdita di guadagno

#### Rendiconto 2015

Approvato dal Consiglio federale il 3 giugno 2016

#### Bilancio dell'AVS al 31 dicembre 2015

|  | 31.12.2015<br>Fr.                                | 31.12.2014<br>Fr.  |
|--|--|--|
| A. Attivi  |  |  |
| Liquidità e investimenti   | 28 477 525 769                                   | 28 119 732 697   |
| Quota liquidità<br>Quota investimenti  | 21 266 987<br>28 456 258 782                     | 26 035 370<br>28 093 697 327                             |
| Opere sociali  | 4 623 455 610                                    | 4 902 057 714  |
| Conti correnti   | 4 153 398 386                                    | 4 345 766 395  |
| Casse di compensazione<br>Confederazione, IVA<br>Confederazione, contributi<br>Confederazione, tassa sulle case da gioco | 3 129 484 802<br>467 022 578<br>-<br>556 891 006 | 3 200 278 389<br>551 081 752<br>1 367 523<br>593 038 731 |
| Debitori   | 1 007 840  | 4 019 214  |
| Conti di regolarizzazione  | 469 049 384                                      | 552 272 105  |
| Credito verso l'AI   | 12 229 422 356                                   | 12 843 040 034   |
| Totale attivi  | 45 330 403 736                                   | 45 864 830 445   |

4124 2016-1552

|   | 31.12.2015<br>Fr.          | 31.12.2014<br>Fr.          |
|---|----------------------------|----------------------------|
| B. Passivi  |                            |                            |
| Opere sociali   | 1 101 269 388              | 1 077 257 746              |
| Conti correnti  | 15 392 682                 | 3 696 640                  |
| Creditori   | 16 093 344                 | 13 367 716                 |
| Contributi AFA  | 4 234 006                  | 6 303 483                  |
| Confederazione, contributi AFA<br>Cantoni, contributi AFA | 470 671<br>3 763 335       | 1 718 767<br>4 584 717     |
| Assicurazione contro la disoccupazione (AD)               | 965 031 168                | 954 236 825                |
| AD, conto corrente<br>AD, ritenuta                        | 770 031 168<br>195 000 000 | 781 236 825<br>173 000 000 |
| Accantonamenti  | 100 518 188                | 99 653 081                 |
| Fondi propri  | 44 229 134 347             | 44 787 572 699             |
| Totale passivi  | 45 330 403 736             | 45 864 830 445             |

### Conto d'esercizio dell'AVS

|   | 2015<br>Fr.    | 2014<br>Fr.    |
|---|----------------|----------------|
| A. Ricavi   |                |                |
| Contributi degli assicurati e dei datori di lavoro, quota | 30 414 743 160 | 29 942 037 945 |
| Contributi della Confederazione                           | 8 159 195 263  | 7 989 367 523  |
| Parti d'imposta   | 2 577 586 618  | 2 608 658 718  |
| Ricavi da azioni di regresso                              | 4 965 823      | 6 154 893      |
| Altri ricavi  | 2 513          | 279 791        |
| Totale ricavi   | 41 156 493 377 | 40 546 498 870 |
| B. Spese  |                |                |
| Prestazioni in denaro                                     | 41 371 993 524 | 40 482 505 181 |
| Spese per misure individuali                              | 76 696 249     | 72 791 462     |
| Contributi a istituzioni di utilità pubblica              | 84 717 267     | 113 721 195    |
| Spese di esecuzione                                       | 11 719 689     | 11 920 116     |
| Spese amministrative                                      | 189 887 406    | 185 392 089    |
| Totale spese  | 41 735 014 134 | 40 866 330 043 |
| C. Risultato d'esercizio dell'assicurazione sociale       | -578 520 757   | -319 831 173   |
| Risultato d'investimento, quota                           | -236 778 395   | 1 751 710 138  |
| Interessi sul credito AI a favore dell'AVS                | 256 860 801    | 275 307 490    |
| D. Risultato d'esercizio totale                           | -558 438 352   | 1 707 186 454  |

### Bilancio dell'AI al 31 dicembre 2015

|   | 31.12.2015<br>Fr.     | 31.12.2014<br>Fr.     |
|---|-----------------------|-----------------------|
| A. Attivi   |                       |                       |
| Liquidità e investimenti                                | 4 264 531 474         | 4 255 384 667         |
| Quota liquidità   | 2 904 276             | 3 563 035             |
| Quota investimenti                                      | 4 261 627 198         | 4 251 821 631         |
| Opere sociali   | 783 599 420           | 838 523 893           |
| Conti correnti  | 661 646 265           | 700 834 795           |
| Casse di compensazione                                  | 427 370 688           | 437 969 778           |
| Confederazione, IVA                                     | 234 275 577           | 262 865 016           |
| Confederazione, contributi                              | _                     | _                     |
| Debitori  | 12 894 972            | 13 232 995            |
| Crediti derivanti da restituzioni                       | 2 442 237             | 2 532 228             |
| Rimanenti debitori                                      | 10 452 735            | 10 700 767            |
| Mutui   | 169 752               | 194 592               |
| Immobili  | 30 377 452            | 31 988 326            |
| Conti di regolarizzazione                               | 78 510 980            | 92 273 186            |
| Totale attivi   | 5 048 130 894         | 5 093 908 560         |
| B. Passivi  |                       |                       |
| Debito verso l'AVS                                      | 12 229 422 356        | 12 843 040 034        |
| Opere sociali   | 48 130 894            | 93 908 560            |
| Conti correnti  | 18 574 873            | 989 333               |
| Casse di compensazione<br>Confederazione, contributi    | 530 948<br>17 968 204 | 505 899               |
| Confederazione, contributi agli interessi sul debito AI | 75 721                | 483 434               |
| Creditori   | 12 279 012            | 75 776 665            |
| Accantonamenti  | 17 277 009            | 17 142 562            |
| Fondi propri  | -7 229 422 356        | -7 <b>843 040 034</b> |
| Capitale  | 5 000 000 000         | 5 000 000 000         |
| Perdita riportata                                       | -12 229 422 356       | -12 843 040 034       |
| Totale passivi  | 5 048 130 894         | 5 093 908 560         |

### Conto d'esercizio dell'AI

|  | 2015<br>Fr.  | 2014<br>Fr.  |
|--|--|--|
| A. Ricavi  |  |  |
| Contributi degli assicurati e dei datori di lavoro, quota<br>Contributi della Confederazione<br>Parti d'imposta<br>Ricavi da azioni di regresso<br>Altri ricavi                | 5 096 369 009<br>3 693 056 075<br>1 111 025 577<br>48 726 075<br>3 355                     | 5 018 092 309<br>3 747 516 566<br>1 119 365 016<br>53 724 375<br>35 176                    |
| Totale ricavi  | 9 949 180 091  | 9 938 733 442  |
| B. Spese   |  |  |
| Prestazioni in denaro<br>Spese per misure individuali<br>Contributi a istituzioni<br>Spese di esecuzione<br>Spese amministrative<br>Interessi sul credito AI a favore dell'AVS | 6 466 965 076<br>1 724 933 023<br>166 131 506<br>178 109 356<br>511 082 639<br>256 860 801 | 6 506 943 839<br>1 648 704 895<br>145 377 410<br>177 704 548<br>500 160 534<br>275 307 490 |
| Totale spese   | 9 304 082 401  | 9 254 198 716  |
| C. Risultato d'esercizio dell'assicurazione sociale  | 645 097 690  | 684 534 726  |
| Risultato d'investimento, quota  | -31 480 013  | 237 799 732  |
| D. Risultato d'esercizio totale  | 613 617 677  | 922 334 458  |

### Bilancio delle IPG al 31 dicembre 2015

|  | 31.12.2015<br>Fr.                              | 31.12.2014<br>Fr.                              |
|--|--|--|
| A. Attivi  |  |  |
| <i>Liquidità e investimenti</i><br>Quota liquidità<br>Quota investimenti | <b>902 585 697</b><br>1 037 241<br>901 548 456 | <b>785 913 333</b><br>1 272 513<br>784 640 820 |
| Opere sociali  | 180 710 583                                    | 189 411 455                                    |
| Conti correnti   | 152 632 388                                    | 156 417 778                                    |
| Debitori   | 38 559   | 38 968   |
| Conti di regolarizzazione  | 28 039 636                                     | 32 954 709                                     |
| Totale attivi  | 1 083 296 280                                  | 975 324 788                                    |
| B. Passivi   |  |  |
| Opere sociali  | 7 658 669                                      | 7 555 587                                      |
| Conti correnti   | 189 624  | 180 678  |
| Creditori  | 1 298 677                                      | 1 252 558                                      |
| Accantonamenti   | 6 170 367                                      | 6 122 351                                      |
| Fondi propri   | 1 075 637 611                                  | 967 769 201                                    |
| Totale passivi   | 1 083 296 280                                  | 975 324 788                                    |

## Conto d'esercizio delle IPG

|  | 2015<br>Fr.                | 2014<br>Fr.                |
|--|----------------------------|----------------------------|
| A. Ricavi  |                            | _                          |
| Contributi degli assicurati e dei datori di lavoro, quota Altri ricavi | 1 818 225 479<br>150       | 1 790 345 818<br>1 420     |
| Totale ricavi  | 1 818 225 628              | 1 790 347 238              |
| B. Spese   |                            |                            |
| Prestazioni in denaro<br>Spese amministrative                          | 1 699 795 210<br>3 132 530 | 1 665 524 477<br>2 938 199 |
| Totale spese   | 1 702 927 740              | 1 668 462 677              |
| C. Risultato d'esercizio dell'assicurazione sociale                    | 115 297 888                | 121 884 561                |
| Risultato d'investimento, quota  | -7 429 478                 | 47 951 314                 |
| D. Risultato d'esercizio totale  | 107 868 410                | 169 835 875                |

# Bilancio della gestione comune degli investimenti AVS, AI e IPG al $31\ dicembre\ 2015$

|  | 31.12.2015<br>Fr.  | 31.12.2014<br>Fr.   |
|--|--|---|
| A. Attivi  |  |   |
| Liquidità e titoli del mercato monetario   | 3 411 535 036  | 2 158 929 704   |
| Liquidità Depositi a termine Strumenti del mercato monetario Reverse Repo  | 2 312 756 847<br>680 000 000<br>68 778 189<br>350 000 000  | 1 639 965 793<br>355 000 000<br>163 963 912   |
| Investimenti   | 30 591 696 570   | 31 410 042 749  |
| Prestiti diretti Obbligazioni in franchi svizzeri Obbligazioni in valute estere Azioni svizzere Azioni estere Fondi d'investimento Valori di rimpiazzo positivi Investimenti immobiliari | 3 189 344 322<br>4 938 428 707<br>9 191 104 592<br>1 429 123 983<br>4 774 825 005<br>6 719 703 828<br>244 766 133<br>104 400 000 | 3 087 086 440<br>6 910 654 799<br>9 601 964 443<br>1 492 063 093<br>4 616 622 406<br>5 368 081 304<br>261 570 262<br>72 000 000 |
| Debitori   | 292 318 407  | 683 804 167   |
| Imposta preventiva / Imposta alla fonte<br>Interessi pro rata<br>Altri crediti<br>Transazioni in sospeso<br>Transitori attivi  | 19 634 579<br>156 062 834<br>531 061<br>115 082 295<br>1 007 638   | 20 585 775<br>197 293 308<br>1 193 004<br>463 922 087<br>809 992  |
| Investimenti materiali   | 31 194 652   | 32 201 816  |
| Immobili amministrativi<br>Altri investimenti materiali  | 27 805 497<br>3 389 155  | 28 333 497<br>3 868 319   |
| Totale attivi  | 34 326 744 665   | 34 284 978 436  |
| B. Passivi   |  |   |
| Impegni da investimenti  | 707 310 228  | 1 154 818 658   |
| Debiti a breve termine   | _  | 400 000 000   |
| Altri impegni da investimenti<br>Valore negativo di sostituzione<br>Transitori passivi   | 705 458 477<br>701 236 380<br>4 222 097  | 751 230 511<br>746 772 573<br>4 457 938   |
| Altri impegni<br>Impegni rimanenti<br>Transazioni in sospeso   | 1 851 751<br>1 851 751<br>-  | 3 588 147<br>3 588 147<br>-   |
| Fondi propri   | 33 619 434 437   | 33 130 159 778  |
| Totale passivi   | 34 326 744 665   | 34 284 978 436  |

# Risultato della gestione comune degli investimenti

|   | 2015<br>Fr.  | 2014<br>Fr.   |
|---|--------------|---------------|
| A. Risultato d'investimento                         |              |               |
| Ricavi da interessi                                 | 479 266 754  | 626 227 760   |
| Proventi di capitali                                | 206 631 116  |               |
| Commissioni per prestito di titoli                  | 4 123 125    |               |
| Utili/perdite di capitale realizzati/non realizzati | -840 951 300 |               |
| Oneri per interessi                                 | -128 183 890 |               |
| Risultato investimento immobiliare                  | 3 426 309    | 4 221 978     |
| Totale  | -275 687 886 | 2 037 461 184 |
| B. Spese di gestione dei Fondi                      |              |               |
| IVA   | 554 789      | 584 725       |
| Commissioni per la gestione esterna                 | 11 336 335   |               |
| Altre commissioni                                   | 3 520 092    |               |
| Onorari   | 1 197 266    |               |
| Onorari per revisioni                               | 369 062      |               |
| Spese d'esercizio                                   | 18 578 796   | 15 543 785    |
| Risultato gestione immobili                         | 160 806      | 174 525       |
| Ammortamenti  | 1 887 396    | 3 473 185     |
| Totale  | 37 604 542   | 38 299 267    |
| C. Risultato della gestione dei Fondi               | -313 292 427 | 1 999 161 917 |

21 giugno 2016

Ufficio centrale di compensazione